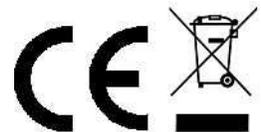


FEIDER MACHINES

INSTRUCCIONES ORIGINALES
CORTADORA DE AZULEJOS de 200mm
FCPR852



Feider France
ZI – 32, rue Aristide Bergès, 31270 Cugnaux, France
HECHA EN LA RPC 2020



Advertencia: ¡Por favor, lea el manual cuidadosamente antes de usar la unidad!

DESCRIPCIÓN DE LOS SÍMBOLOS

El uso de los símbolos en este manual está destinado a llamar su atención sobre posibles riesgos. Los símbolos de seguridad y las explicaciones que los acompañan deben entenderse perfectamente. Las advertencias en sí mismas no eliminan los riesgos y no pueden reemplazar las acciones correctas para prevenir accidentes.



!!!PRECAUCIÓN!!! PELIGRO



RECOMENDACIÓN: USE PROTECCIÓN AUDITIVA



RECOMENDACIÓN: USE PROTECCIÓN OCULAR



PRECAUCIÓN – Riesgo de cortes



Confirma cumplimiento con todos los estándares de seguridad



RECOMENDACIÓN: LEA EL MANUAL



RECOMENDACIÓN: USE GUANTES PROTECTORES



No deseche los aparatos viejos con la basura doméstica.

Vista externa

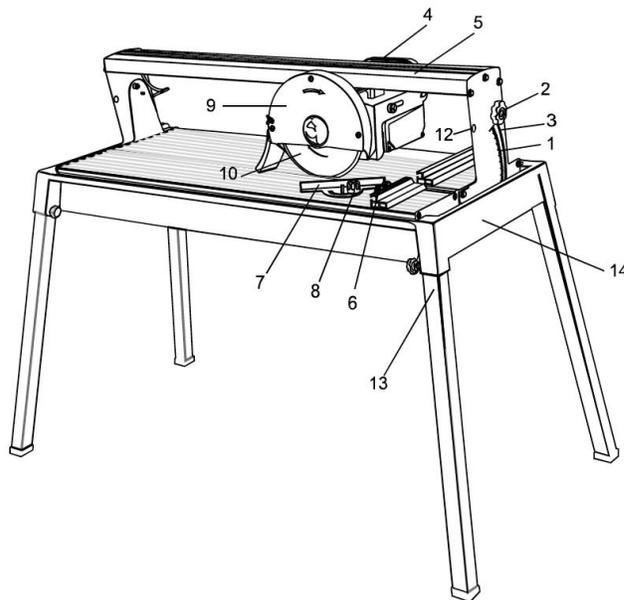
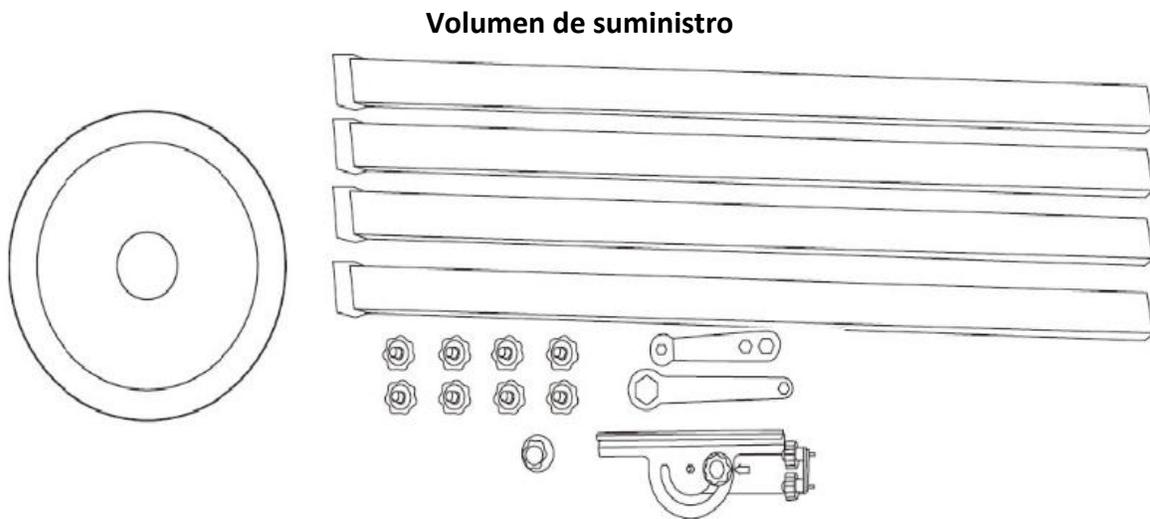


Fig. 1

Descripción (Fig. 1)

1. Escala de ángulo
2. Perillas de bloqueo (x2) para el ajuste del ángulo del puente
3. Indicador de ángulo
4. Mango
5. Puente ajustable
6. Botón de bloqueo del riel ajustable para el ángulo de inglete.
7. Riel ajustable para el ángulo de inglete.
8. Bloqueo del carril para el ángulo de inglete.
9. Protección de sierra circular
10. Cuchilla de corte de diamante
11. Guía de medición
12. Bloqueo de la tuerca de transporte del bloque de corte.
13. Soporte
14. Depósito de agua



1. Carril para el ángulo de inglete 1 juego
2. Llave de 2 piezas.
3. Soporte con una alfombra de goma 4 piezas.
4. Tapa para el tanque de agua 1 uds.
5. Perillas de bloqueo para los soportes 8 uds.
6. cuchilla 1 uds.

Características técnicas del modelo.

Tensión / Frecuencia	230 V~50 Hz	Máx. longitud de corte	520 mm
Sin velocidad de carga	2950/min	Corte inclinado	0-45°
Potencia del motor	800 W S2:20 min	Clase de propiedad intelectual	IP 54
Tamaño de la cuchilla de corte	Ø200 x 25.4mm	Peso neto	28 kg
Tamaño de la mesa	790 mm x 394 mm		
Máx. profundidad de corte a 90 °	32 mm		
Máx. profundidad de corte a 45°	28 mm		

Solo se puede utilizar un disco de diamante para esta máquina, tamaño de disco Ø200 x Ø25.4mm

Materiales que la máquina puede cortar: Azulejo y dolomita

Nota

- No se permite el uso de todos los demás tipos de ruedas o herramientas (como, por ejemplo, hojas de sierra circular) que no estén indicadas en la lista.
- cualquier modificación que pueda llevar a un cambio en las características originales de la máquina, por ejemplo, la velocidad de rotación o el diámetro máximo de la rueda de corte solo puede realizarla el fabricante de la máquina que confirmará que la máquina sigue cumpliendo con las normas de seguridad.

Nivel de ruido y vibración:

Nivel de presión acústica LpA	82,8 (A)
Nivel de potencia acústica LWA	95.8 dB(A)
Incertidumbre k	3 dB(A)
Nivel de vibración mano / brazo:	3.9 m/s ²
Incertidumbre K:	1.5m/s ²

El valor de vibración total declarado se midió utilizando un método de prueba estándar y se puede usar para comparar herramientas. El valor de vibración total declarado también se puede utilizar durante la estimación de la exposición inicial.

ADVERTENCIA: Dependiendo de la forma real de usar la herramienta, los valores de vibración pueden ser completamente diferentes de los valores declarados. La necesidad de identificar el equipo de protección personal y la protección del operador se basa en la estimación de la exposición en las condiciones reales de trabajo (teniendo en cuenta todas las partes del ciclo de trabajo, como el tiempo de inactividad del producto, el trabajo inactivo y el tiempo de funcionamiento).

Reglas de seguridad

¡Importante!

Antes de cada uso (!) y regularmente durante el trabajo, el usuario debe:

- realizar una inspección visual de la herramienta,
- inspeccionar el estado general de la herramienta,
- Comprobar la integridad de la herramienta, los accesorios y el equipo de seguridad.
- Comprobar la seguridad de los elementos de sujeción, las unidades, los accesorios, los tornillos, apriete de tornillos, etc.
- Comprobar si hay otros daños (incluyendo fugas) y otras desviaciones de la norma.

Si se encuentran, esos defectos deben eliminarse antes de comenzar a utilizar la herramienta. Está prohibido y es peligroso (!) utilizar la herramienta si tiene daños o elementos de sujeción aflojados debido a la posibilidad de lesiones (!).

El fabricante no será responsable de las consecuencias y daños como resultado del uso de la herramienta con los defectos mencionados anteriormente.

¡ADVERTENCIA! Al utilizar herramientas eléctricas, siempre se deben seguir las precauciones de seguridad básicas para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones personales. Lea todas estas instrucciones antes de intentar operar este producto y guarde estas instrucciones.

1. Mantenga el área de trabajo despejada

- Áreas y bancos desordenados invitan a lesiones.

2. Considerar el entorno del área de trabajo.

- No exponga las herramientas a la lluvia.
- No utilice herramientas en lugares húmedos o mojados.
- Mantenga el área de trabajo bien iluminada.
- No utilice herramientas en presencia de líquidos o gases inflamables.

3. Protección contra descargas eléctricas.

- Evite el contacto del cuerpo con superficies conectadas a tierra o conectadas a tierra (por ejemplo, tuberías, radiadores, cocinas, refrigeradores).

4. Mantenga alejadas a otras personas

- No permita que personas, especialmente niños, que no participan en el trabajo toquen la herramienta o el cable de extensión y manténgalos alejados del área de trabajo.

5. Almacene las herramientas inactivas

- Cuando no estén en uso, las herramientas deben almacenarse en un lugar seco y cerrado, fuera del alcance de los niños.

6. No fuerce la herramienta

- Hará el trabajo mejor y más seguro a la velocidad para la cual fue diseñado.

7. Usa la herramienta correcta

- No obligue a las herramientas pequeñas a hacer el trabajo de una herramienta pesada.
- No utilice herramientas para fines no previstos; por ejemplo, no use sierras circulares para cortar ramas de árboles o troncos.

8. Vístase apropiadamente

- No use ropa suelta o joyas; Pueden quedar atrapados en las partes móviles.
- Se recomienda calzado antideslizante cuando se trabaje al aire libre.
- Use una cubierta protectora del cabello para contener el cabello largo.

9. Use equipo protector

- Use lentes de seguridad
- Use máscara para el rostro o antipolvo si el trabajo provoca polvo.

10. Conecte equipos de extracción de polvo.

- Si se proporciona la herramienta para la conexión del equipo de extracción y recolección de polvo, asegúrese de que estén conectados y se usen correctamente.

11. No maltrate el cable

- Nunca tire del cable para desconectarlo del enchufe. Mantenga el cable alejado del calor, el aceite y los bordes afilados.

12. Trabajo seguro

- Cuando sea posible, utilice pinzas o un tornillo de banco para sostener el trabajo. Es más seguro que usar su mano.

13. No se extralimite

- Mantenga la postura y el equilibrio en todo momento.

14. Mantenga las herramientas con cuidado.

- Mantenga las herramientas de corte afiladas y limpias para un rendimiento mejor y más seguro.
- Siga las instrucciones para lubricar y cambiar accesorios.
- Inspeccione periódicamente los cables de la herramienta y, si están dañados, haga que los repare un servicio técnico autorizado.
- Inspeccione periódicamente los cables de extensión y reemplácelos si están dañados.
- Mantenga los mangos secos, limpios y libres de aceite o grasa.

15. Desconecte las herramientas

- Cuando no esté en uso, antes de dar servicio y al cambiar accesorios como cuchillas, brocas y cortadores, desconecte las herramientas de la fuente de alimentación.

16. Retire las llaves de ajuste y otras llaves.

- Adquiera el hábito de verificar que las llaves y las llaves de ajuste se retiren de la herramienta antes de encenderla.

17. Evite el arranque no intencional

- Asegúrese de que el interruptor esté en la posición "off" cuando se enchufa.

18. Utilice cables de extensión para exteriores

- Cuando la herramienta se usa al aire libre, use sólo cables de extensión diseñados para ese tipo de uso y marcados así .

19. Manténgase alerta

- Observe lo que está haciendo, use el sentido común y no utilice la herramienta cuando esté cansado.

20. Revise las piezas dañadas

- Antes de seguir utilizando la herramienta, debe revisarse cuidadosamente para determinar si funcionará correctamente y realizará la función prevista.

- Compruebe la alineación de las piezas móviles, la unión de las piezas móviles, la rotura de las piezas, el montaje y cualquier otra condición que pueda afectar su funcionamiento.
- Una protección u otra pieza dañada debe ser reparada o reemplazada adecuadamente por un centro de servicio autorizado, a menos que se indique lo contrario en este manual de instrucciones.
- Vaya a un centro de servicio autorizado para que le sustituyan los interruptores defectuosos.
- No utilice la herramienta si el interruptor no la enciende y apaga.

21. Advertencia

- El uso de cualquier accesorio o acoplamiento que no sea el recomendado en este manual de instrucciones puede presentar un riesgo de lesiones personales.

22. Haga que su herramienta la repare una persona calificada

- Esta herramienta eléctrica cumple con las normas de seguridad pertinentes. Las reparaciones solo deben ser realizadas por personas calificadas que usen repuestos originales, de lo contrario, el usuario podría sufrir un peligro considerable.

Reglas de seguridad adicionales para cortador de azulejos

- Antes del mantenimiento, la lubricación, el ajuste y el cambio de accesorios, como las hojas cortantes, las puntas y las cuchillas, asegúrese de que las herramientas eléctricas estén apagadas.
- No detenga la cuchilla de corte forzando la máquina o presionando lateralmente.
- No utilice cuchillas de corte dobladas o cuchillas de corte con daños de ningún tipo. El uso de cuchillas de corte dobladas o dañadas es extremadamente peligroso y puede ocasionar lesiones personales graves al cortador, a las personas que se encuentran cerca, y puede ocasionar una avería de la máquina.
- No utilice cuchillas de corte con un tamaño más grande que el indicado. Utilice únicamente cuchillas de corte diseñadas para esta máquina. La velocidad de rotación (min^{-1}) indicada en la cuchilla de corte debe ser MÁS ALTA que la velocidad de rotación (min^{-1}) del cortador de azulejos.
- Asegúrese de que la flecha de rotación en la cuchilla de corte corresponda a la rotación del motor eléctrico.
- Desconecte la máquina de la fuente de alimentación y asegúrese de que no haya obstáculos, girando manualmente la cuchilla de corte.
- Asegúrese de que la protección extraíble funcione correctamente (sin obstáculos).
- El protector debe estar instalado y en buen estado de funcionamiento. Mientras la máquina está desconectada de la fuente de alimentación, verifique el funcionamiento de la protección y asegúrese de que funcione correctamente.
- Al cambiar las cuchillas de corte, asegúrese de que la superficie de estas y las bridas estén limpias. Asegúrese de que la tuerca de seguridad esté bien sujeta. Asegúrese de que la tuerca no esté demasiado apretada.
- No arranque la máquina si la cuchilla de corte entra en contacto con la pieza procesada.
- No corte al sostener el azulejo con la mano, asegúrese de que el azulejo esté bien sujeto en la barra de guía.

- Asegúrese de que haya espacio suficiente para llevar la pieza más pequeña de la baldosa que se está cortando hacia un lado. El incumplimiento de esta condición puede dar como resultado que la cuchilla de corte atasque el fragmento cortado.
- No corte más de un azulejo a la vez.
- No corte fragmentos que sean demasiado pequeños y que no permitan sujetarlos de forma segura en la barra guía y mantener las manos a una distancia segura de la cuchilla de corte.
- Asegúrese de que no haya objetos extraños en el banco de la máquina.
- En caso de que se atasque algún objeto en la máquina, desconéctelo de la fuente de alimentación para eliminar los objetos atascados.
- No retire el objeto atascado mientras la máquina aún está funcionando.
- No permita que la máquina funcione sin agua. La ausencia de agua en el tanque da como resultado un sobrecalentamiento de la cuchilla de corte que conduce a la ruptura de este y al corte incorrecto de la loseta.
- No intente modificar la máquina o sus auxiliares.
- No sobrecargue la máquina: debe realizar su trabajo. La ausencia de sobrecarga reduce el desgaste de la máquina y de la cuchilla de corte, aumenta la eficiencia de su trabajo y la vida útil.
- Cuando trabaje en la máquina use protección auditiva y ocular.
- Trabaje en el cortador de azulejos con ropa protectora impermeable.
- Las superficies decorativas se deben cortar con el cortador de azulejos utilizando el protector contra el polvo y un protector impermeable de plástico.

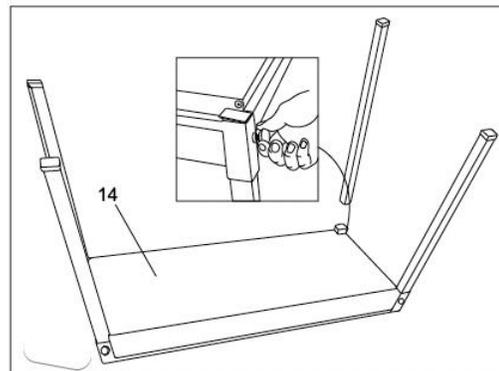
Reglas para la instalación de partes del equipo.

¡PRECAUCIÓN! No conecte el enchufe a la fuente de alimentación antes de que la máquina esté completamente ensamblada y ajustada, antes de leer y comprender las instrucciones de seguridad y funcionamiento.

Instalación de soportes. (Fig. 2)

- Gire el tanque (14) al revés y colóquelo sobre una superficie nivelada y estable.
- Inserte los cuatro soportes en las aberturas del tanque de agua.
- Apretar los tornillos a mano.
- Gire el tanque con los soportes alrededor y colóquelo en una superficie nivelada y estable.

Fig. 2



Instalación de la bomba. (Fig. 3)

- Coloque la bomba en el tanque de agua (posición estacionaria de la bomba) en la inclinación.
- Coloque la manguera y el cable alrededor de la bomba.
- Presione la caja de la bomba con los pulgares hasta que escuche un clic. El clic indica que la bomba está instalada en su lugar.

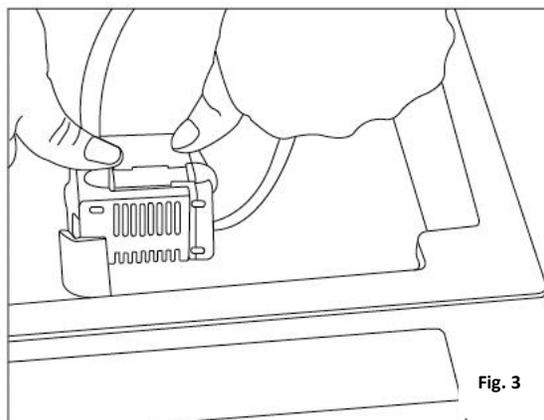


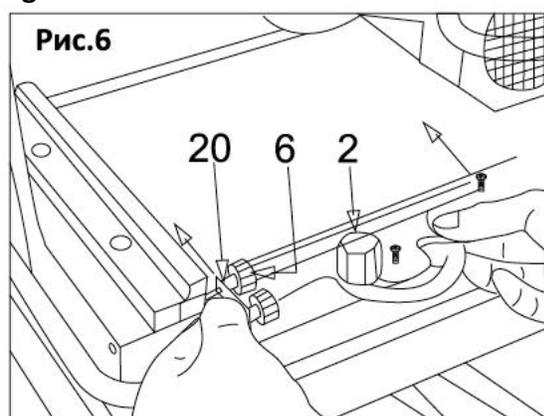
Fig. 3

Fig. 3

Instalación del carril para el ángulo de inglete (Fig. 4)

- Usando la placa (20) (dos orificios roscados), conecte dos perillas de bloqueo (6) con la barra de guía; No apriete las perillas.
- Instale el riel para el ángulo de inglete completo con las perillas (no apretadas) en el banco;
- Afloje la perilla (8) del riel ajustable para el ángulo de inglete.
- Ajuste la distancia y el ángulo deseados.
- Apriete todas las perillas girándolas hacia la derecha.

Fig. 4



Llenado de agua en el depósito de agua.

- Antes de encender la máquina y comenzar el corte, llene completamente el tanque de agua.
- Antes de cortar la baldosa, encienda la máquina y asegúrese de que el agua se alimenta de la cuchilla de corte para enfriarla.
- Compruebe regularmente el nivel de agua en el tanque; el nivel del agua debe ser más alto que el nivel de la bomba y el punto más bajo de la cuchilla de corte.

Conexión de la fuente de energía

Antes de conectar la máquina a la fuente de alimentación, asegúrese de que la tensión nominal indicada en la placa de identificación corresponda a la tensión de la red.

¡PRECAUCIÓN! Esta máquina debe estar conectada a tierra.

La conexión a tierra incorrecta de la máquina puede provocar una descarga eléctrica. Asegúrese de que la fuente de alimentación está conectada a tierra. En caso de duda, consulte con un electricista cualificado.

¡PRECAUCIÓN! Cuando conecte (desconecte) el enchufe del cortador de baldosas a (desde) la fuente de alimentación, evite el contacto con las tomas de corriente. El contacto con los enchufes puede provocar una descarga eléctrica.

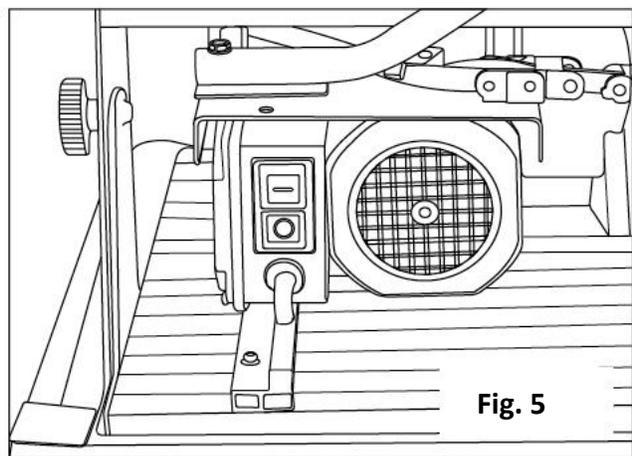
Reglas de funcionamiento del equipo:

La cuchilla de corte puede inclinarse en cualquier ángulo dentro del rango de 0 ° a 45 °. El riel ajustable para el ángulo de inglete en el banco se puede girar a cualquier ángulo. Durante el proceso de corte, la bomba puede suministrar agua a la cuchilla de corte, prolongando la vida útil de la cuchilla de corte y reduciendo el nivel de polvo.

El movimiento de la cuchilla de corte a lo largo de la guía en línea recta asegura el corte recto.

Encendido y apagado (Fig. 5).

La máquina está equipada con un interruptor de liberación sin tensión. En caso de interrupción del suministro eléctrico o al desconectar el enchufe del tomacorriente antes de apagar la máquina, esta no se enciende sin previo aviso al restablecer el suministro de energía o cuando se inserta el enchufe en la toma antes de que el dispositivo portátil de protección de apagado vuelva al estado inicial. La máquina también se enciende con un interruptor instalado en ella.



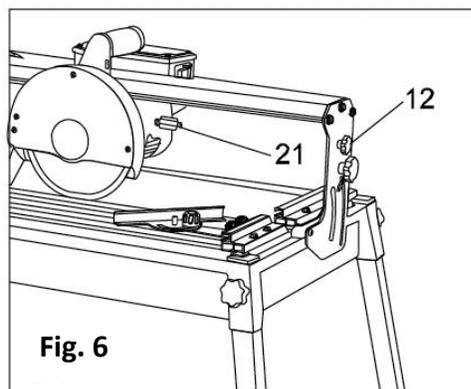
Para iniciar la máquina, presione el botón VERDE marcado con "I".

Para detener la máquina, presione el botón ROJO marcado con "O".

¡PRECAUCIÓN! Cuando se arranca la máquina, también se arranca la bomba de agua de refrigeración.

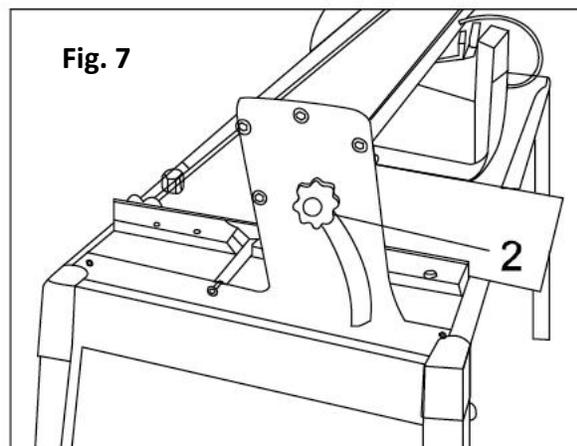
Antes de comenzar a trabajar en la máquina, lea detenidamente y estudie la siguiente sección.

- Instale la herramienta en la posición deseada, luego apriete todas las perillas de ajuste.
- Afloje la tuerca de fijación (12, Fig. 8).
- Retire el tornillo de apoyo (21, Fig. 6).



Corte (Fig. 7)

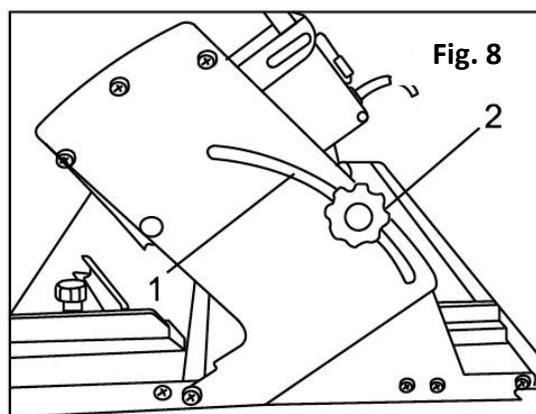
- Asegúrese de que todas las perillas de ajuste estén apretadas correctamente (2) y que haya suficiente agua en el tanque para el flujo en la cuchilla de corte.
- Marque la posición de corte (11) en la parte procesada, coloque la parte procesada en el banco presionándola firmemente contra el protector de apoyo y el riel para el ángulo de inglete / protector transversal.
- Ajuste la posición en el riel para el ángulo de inglete / protector transversal y asegúrese de que el corte sea correcto.
- Encienda la máquina, espere hasta que la cuchilla de corte alcance su velocidad máxima, sostenga la manija para mover el motor eléctrico firmemente, realice el corte moviendo el motor eléctrico y la unidad de cuchilla de corte suavemente.



Nota: No empuje la cuchilla de corte, esta debe cortar el material con velocidad permanente. Dependiendo del grosor de la baldosa y del tipo, el corte puede durar una cantidad diferente de tiempo para diferentes materiales. No intente empujar la cuchilla de corte a través de la baldosa, ya que esto puede ocasionar que el motor se detenga, corte más lento y bordes desiguales.

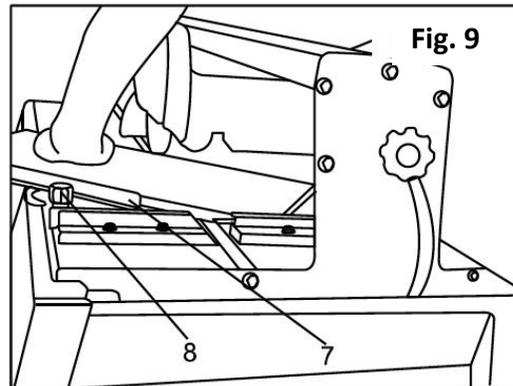
Corte biselado (Fig. 8)

- El procedimiento es el mismo que durante el corte recto, pero el bloque de corte se inclina aflojando dos bloqueos que se utilizan para ajustar el ángulo del puente (2).
- Después de esto, el puente se puede inclinar hasta el ángulo deseado de acuerdo con la escala del ángulo (1) y los bloqueos se vuelven a apretar.
- Antes de cortar, asegúrese de que la baldosa esté bien sujeta.



Corte a inglete (Fig. 9)

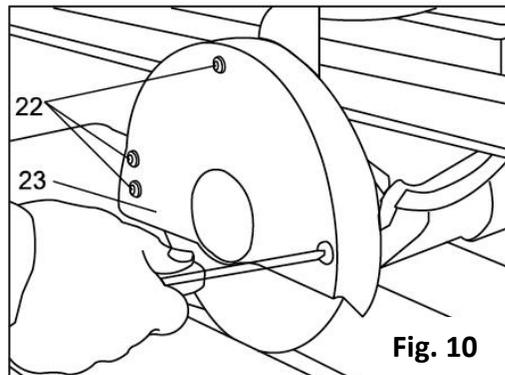
- El procedimiento es el mismo que durante el corte recto, el riel para el ángulo de inglete / protector transversal se ajusta al ángulo deseado. Antes de cortar, asegúrese de que la baldosa esté bien sujeta.



¡PRECAUCIÓN! No levante ni retire los residuos de corte antes de que la cuchilla de corte se detenga por completo.

Cambio de la cuchilla de corte

¡PRECAUCIÓN! Antes de cambiar la cuchilla de corte, para evitar lesiones como resultado de un arranque accidental, apague el interruptor a "0" y desconecte el enchufe de la fuente de alimentación.



- Retire la cubierta del protector de la cuchilla de corte (23, Fig. 10) aflojando los tres tornillos (11, Fig. 10)

- Utilice dos llaves (suministradas) para aflojar (rosca a la izquierda) la tuerca (24, Fig. 11)

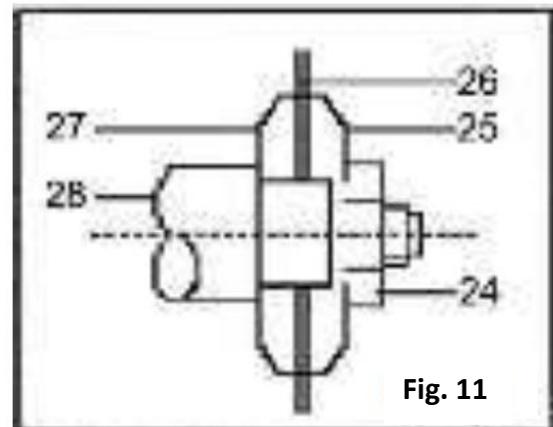
- Retire la brida exterior (25, Fig. 11), luego la cuchilla de corte (26)

- Inspeccione la nueva cuchilla de corte para detectar daños visibles. Si hay alguno, use otra cuchilla.

- Al instalar la nueva cuchilla de corte, marque la dirección de rotación correcta, las flechas en la cuchilla de corte y en el protector de la cuchilla de corte (9, Fig. 1) deben mostrarse en la misma dirección.

- Coloque la brida exterior hacia atrás, apriete la tuerca con las llaves suministradas.

- **PRECAUCIÓN.** No opere la máquina sin el protector instalado.



DEFECTOS

En caso de defectos de la herramienta debido al desgaste de las piezas, póngase en contacto con el punto de venta donde adquirió esta herramienta o el centro de servicio.

¡ADVERTENCIA! Antes de realizar tareas de mantenimiento o ajustes, debe desconectarse de la alimentación.

Limpieza

Vacíe el depósito de agua y retire del depósito y de la mesa los depósitos de polvo que queden después del corte. Limpie el cortador de azulejos con un paño limpio y seco. De vez en cuando, dependiendo del grado de acumulación de polvo, limpie la bomba de agua, asegurándose de que los filtros estén limpios y no obstruidos.

Reparación

Este producto no contiene ninguna pieza que pueda ser reparada por el cliente. Para servicio y reparaciones, diríjase a un profesional calificado en SWAP, <https://swap-europe.com>

Fuente de alimentación

Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o una persona con calificaciones similares, lo que permitirá evitar cualquier riesgo.

Transporte

1. Antes de transportar y mover el producto a cualquier otra ubicación, apáguelo y desenchufe la alimentación.
2. Instale cubiertas de transporte, si corresponde.
3. Proteja el producto contra impactos fuertes o vibraciones fuertes que puedan ocurrir durante el transporte del vehículo.
4. Evite que el producto se resbale y se caiga.

Almacenamiento

1. Limpie el producto como se describe más arriba.
2. Almacene el producto y sus accesorios en un lugar seco y sin escarcha.
3. Almacene siempre el producto en un lugar fuera del alcance de los niños. La temperatura de almacenamiento perfecta es entre 10 y 30 ° C.
4. Recomendamos utilizar el embalaje original para almacenar el producto o cubrirlo con un paño adecuado, para protegerlo del polvo.

Solución de problemas

Se sospecha que las fallas a menudo son causadas por razones que los usuarios pueden eliminar por sí mismos. Por eso, el producto debe ser revisado usando esta sección. En la mayoría de los casos, el problema se puede resolver rápidamente.

Problema	Posible causa	Solución
1. El producto no arranca	1.1. No está conectado a la energía 1.2. Cable de energía o enchufe dañado 1.3. Otra falla eléctrica del producto	1.1. Conecte a la energía 1.2. Llévelo a que un electricista calificado lo revise 1.3. Llévelo a que un electricista calificado lo revise
2. El producto no alcanza la máxima potencia	2.1. El cable de extensión no es adecuado para el producto 2.2. Voltaje de la fuente de alimentación (p. ej., un generador) demasiado bajo 2.3. Las ventilaciones están bloqueadas	2.1. Use un cable de extensión adecuado 2.2. Conéctelo a otra fuente de alimentación 2.3. Despeje las ventilaciones
3. Resultado de trabajo insatisfactorios	3. El accesorio no es adecuado para el material	3. Use un accesorio adecuado

ELIMINACIÓN



Los productos eléctricos no deben desecharse con productos domésticos. De acuerdo con la Directiva Europea 2012/19 / UE sobre residuos de equipos eléctricos y electrónicos y su implementación en la legislación nacional, los productos eléctricos utilizados deben recolectarse por separado y desecharse en los puntos de recolección provistos para este fin. Hable con las autoridades locales o el distribuidor para obtener consejos sobre el reciclaje.

FEIDER
MACHINES



Declaración de conformidad

FEIDER FRANCE

ZI, 32 RUE ARISTIDE BERGES – 312070 CUGNAUX – FRANCE

Declara que la maquinaria designada a continuación:

Cortadora de azulejos

Modelo: FCPR852

Número de serie: 20210165906-20210166305

Cumple con las estipulaciones de la Directiva “maquinaria” 2006/42/EC y leyes nacionales que la transponen:

También cumple con las siguientes directivas europeas:

Directiva EMC 2014/30/EU

Directiva ROHS (UE) 2015/863 que modifica 2011/65 / UE

También cumple con las normas europeas, con las normas nacionales y las siguientes disposiciones técnicas:

EN 61029-1:2009/A11:2010

EN 12418:2000/A1:2009

EN 55014-1:2017

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

Cugnaux, 01/01/2021

Philippe MARIE / Director general

GARANTÍA



GARANTÍA

El fabricante garantiza el producto contra defectos de material y mano de obra por un periodo de 2 años a partir de la fecha de compra original. La garantía se aplica si el producto es para uso doméstico. La garantía no se extiende a las averías debidas al desgaste y los daños ordinarios.

El fabricante acepta reemplazar las piezas clasificadas como defectuosas por el distribuidor designado. El fabricante no se hace responsable del reemplazo de la máquina, en todo o en parte, y/o de cualquier daño resultante.

La garantía no cubre las averías debidas a:

- un mantenimiento insuficiente.
- al montaje, ajuste u operaciones anormales del producto.
- a las piezas sujetas al desgaste normal.

La garantía no se extiende:

- a los gastos de expedición y embalaje.
- al uso de la herramienta para un fin distinto de aquel para el cual fue diseñada.
- al uso y mantenimiento de la máquina de manera no descrita en el manual del usuario.

Debido a nuestra política de mejora continua del producto, nos reservamos el derecho de alterar o modificar las características sin previo aviso. Por consiguiente, el producto puede diferir de la información contenida en el presente documento, pero se efectuará una modificación sin previo aviso si es determinada como una mejora de la característica anterior.

LEA DETENIDAMENTE EL MANUAL ANTES DE UTILIZAR LA MÁQUINA.

Al encargar piezas sueltas, rogamos indique el número o el código de la pieza; podrá encontrarlo en la lista de piezas sueltas en este manual, Conserve el recibo de compra; sin él, la garantía no es válida. Con el fin de ayudarle con su producto, le invitamos a ponerse en contacto con nosotros por teléfono o mediante nuestro sitio web:

- **+33 (0)9.70.75.30.30**
- **<https://services.swap-europe.com/contact>**

Deberá crear un «ticket» mediante su plataforma.

- Regístrese o cree su cuenta.
- Indique la referencia de la herramienta.
- Elija el objeto de su solicitud.
- Explique su problema.
- Adjunte estos archivos: factura o recibo de compra, foto de la placa de identificación (número de serie), foto de la pieza que necesita (por ejemplo: clavijas del enchufe del transformador que se han roto).



AVERÍA PRODUCTO

¿QUÉ HACER SI MI MÁQUINA SE AVERÍA?

Si ha comprado su producto en una tienda:

- a) Vacíe el depósito de gasolina.
- b) Compruebe que su máquina esté completa (accesorios provistos) y limpia. En caso contrario, su reparador rechazará arreglar la máquina.

Preséntese en la tienda con la máquina completa con el ticket de compra o la factura.

Si ha comprado su producto en un sitio web:

- a) Vacíe el depósito de gasolina
- b) Compruebe que su máquina esté completa (accesorios provistos) y limpia. En caso contrario, su reparador rechazará arreglar la máquina.
- c) Cree un expediente SAV SWAP-Europe (ticket) en el sitio web: <https://services.swap-europe.com>
En el momento de hacer su solicitud en SWAP-Europe, deberá incluir la factura y la foto de la placa indicadora.
- d) Póngase en contacto con la estación de reparación para asegurarse de que está disponible antes de depositar la máquina.

Preséntese en la estación de reparación con la máquina completa embalada, acompañada de la factura de compra y de la ficha de servicio en estación descargable una vez efectuada la solicitud de servicio posventa en el sitio web SWAP-Europe

Para las máquinas que presenten una avería de motores constructores BRIGGS & STRATTON, HONDA y RATO rogamos consulte el manual.

Las reparaciones se llevarán a cabo por los fabricantes de motores autorizados de estos constructores; consulte sus sitios web:

- <http://www.briggsandstratton.com/eu/fr>
- <http://www.honda-engines-eu.com/fr/service-network-page;jsessionid=5EE8456CF39CD572AA2AEEDFD290CDAE>
- <https://www.rato-europe.com/it/service-network>

Conserve su embalaje original para facilitar los reintegros posventa o para empaquetar su máquina en una caja de cartón similar con las mismas dimensiones.

Para cualquier pregunta relativa a nuestro servicio posventa, puede consultar nuestra página web. <https://services.swap-europe.com>

Nuestra línea directa está a su servicio llamando al

+33 (9) 70 75 30 30.



EXCLUSIONES DE GARANTÍA

LA GARANTÍA NO CUBRE:

- La puesta en marcha y los ajustes del producto.
- Los daños resultantes de un desgaste ordinario del producto.
- Los daños resultantes de un uso no conforme del producto.
- Los daños resultantes de un montaje o de una puesta en marcha no conforme al manual de uso.
- Las averías relativas a la carburación después de 90 días y al ensuciamiento de los carburadores.
- Los actos de mantenimiento periódicos y normalizados.
- Los actos de modificación y de desmontaje que anulan directamente la garantía.
- Los productos cuyo marcado original de autenticación (marca, número de serie) hayan sido degradados, alterados o retirados.
- El reemplazo de consumibles.
- El uso de piezas que no sean las originales.
- La rotura de piezas resultante de golpes o protecciones.
- Las averías de los accesorios.
- Los defectos y sus consecuencias relacionadas con cualquier causa externa.
- La pérdida de elementos y la pérdida debida a un atornillado insuficiente.
- Los elementos cortantes y cualquier daño causado por el desprendimiento de partes.
- Una sobrecarga o un sobrecalentamiento.
- Mala calidad de la alimentación: tensión defectuosa, error de voltaje, etc.
- Los daños resultantes de la privación del uso del producto durante el tiempo necesario para las reparaciones y, más en general, los gastos de inmovilización del producto.
- El coste de un peritaje de evaluación establecido por un tercero tras una estimación de presupuesto por parte de una estación de reparación de SWAP-Europa
- El uso de un producto que presente un defecto o una rotura constatado/a y que no haya sido objeto de una comunicación inmediata y/o de una reparación por los servicios de SWAP-Europa.
- Los deterioros relacionados con los transportes y el almacenamiento*.
- Los lanzadores después de 90 días.
- Aceite, gasolina, grasa.
- Los años relacionados con el uso de combustibles o lubricantes no conformes.

* De conformidad con la legislación sobre transporte, los deterioros debidos al transporte deben declararse a los transportistas en un plazo máximo de 48 horas después de su constatación mediante carta certificada con acuse de recibo.

Este documento es un complemento de su manual, lista no exhaustiva.

Atención: todo pedido debe ser revisado en presencia del repartidor. En caso de que este último rehúse, usted deberá sencillamente rechazar la entrega y notificar su rechazo.

Recuerde: las reservas no excluyen la notificación por correo certificado con acuse de recibo en un plazo de 72 h.

Información:

Los aparatos térmicos deben mantenerse en hibernación en cada temporada (servicio disponible en el sitio web SWAP-Europe). Las baterías deben cambiarse antes de ser almacenadas.